

# 日本 JAPAN

可提升私人風呂

[北陸雅緻] 立山黑部 · 昇龍道 · 福井富山 · 金澤京都 · 紅葉百選 · 溫泉百選 [松屋千千/芳泉 GRANDIA] · 世產童話村 [五箇山 · 合掌村] · 峽谷絕景 [庄川峽遊船] · 朱紅宮廷 [平安神宮] · 抹茶+和菓子製作 · [金澤櫻亭] 旬菜料理 · 立山王子溫泉 [可提升私人風呂]

9月中~11月中賞紅葉 · 三大名園 [金澤兼六園] · 岩柱奇觀東尋坊 · 秘景火山湖 [御庫裏池] · 四季的綺麗景觀 · 鬼斧神工建設 · 國營阿爾卑斯安曇野公園 · 長島三井 OUTLET PARK · 名古屋 IBIS STYLES · 溫泉御膳

2026年9月21日至11月10日出發



# 欣賞日本的秘景

紅葉スポット



## 【立山黒部】

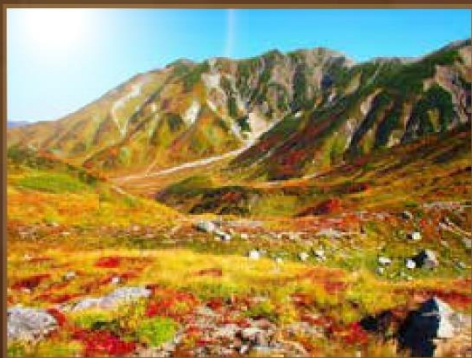
乘坐 6 種交通工具 跨越日本阿爾卑斯山

位於富山縣以西的北阿爾卑斯山山脈，擁有風光如畫的大自然，是日本三大險峻山脈之一。用 6 種不同的交通工具橫跨穿越，包括登山纜車、高原巴士、無軌電車、空中纜車等，其中立山空中纜車是日本第一長的無支柱空中纜車，長約 1700 米，途中並沒有任何支柱支撐，可以 360 度無限制欣賞立山黒部の壯麗景色，更被稱為「移動的空中展望台」！

## 【立山紅葉最前線】

9月中下旬至11月上旬

立山黒部是日本最早紅葉變色的地區之一，位於高海拔的紅葉會率先變紅，由山頂至山腳漸漸變色。



【室堂】

9月中旬~10月上旬



【大觀峰】

9月下旬~10月中旬



【彌陀原】

9月下旬~10月上旬



【黒部平】

9月下旬~10月中旬



【黒部水壩】

10月上旬~10月下旬



【美女平】

10月中旬~10月下旬

# 世界文化遺產 【五箇山・合掌村】

10月下旬至11月中旬賞紅葉

現存有22棟。其中大約是100至150年前建造，較老舊的據說約為200年前所建。雖然規模比白川鄉小，但五箇山合掌村內仍有居民在此生活。



## 【金澤兼六園】三大名園

【11月賞紅葉】以如詩如畫的景觀、精巧的園林設計聞名，種植了約300棵楓樹，於四季更迭中展現不同風情，是日式庭園的典範。可於門外購買名物金箔雪糕（約970日圓）。



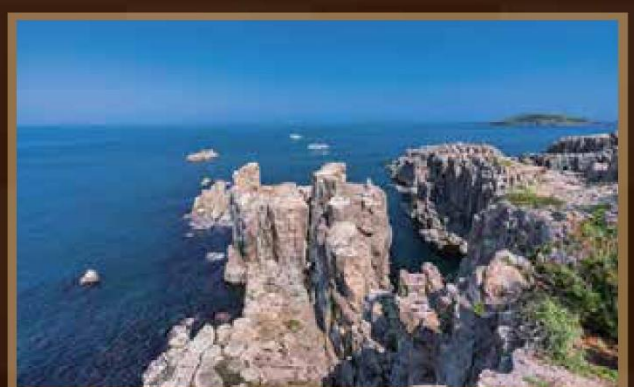
## 【國營阿爾卑斯安曇野公園】百花齊放

【9月至10月中旬賞20萬株波斯菊、300萬株蕎麥花等；10月中旬起賞紅葉】可眺望北阿爾卑斯的雄偉山峰，搭配花田十分美麗。



## 【庄川峽遊船】峽谷秘境

【11月上旬至下旬賞紅葉】行駛在小牧水壩及大牧溫泉之間約25分鐘，行駛於川上兩岸花影林蔭，隨著船的行進感受緩緩流動的清流波動，欣賞兩邊絕壁景致，體驗幽然深邃的溪谷風情。



## 【東尋坊】全世界只有三處的奇觀

東尋坊的岩石是輝石安山岩的柱狀節理（五角形或六角形的柱狀岩塊）的岩柱，不僅在日本，就是在世界上也非常珍稀，全世界只有三處可以見到這種岩柱。當波濤洶湧的巨浪拍打千仞峭壁時景象磅礴，雄偉壯觀，非常的具有震撼力。

# 【松屋千千】百選温泉旅館

NO.34

松屋千千位於福井的蘆原溫泉，擁有北陸最具規模的大浴池，男式浴池有5款、女式浴池有7款不同類型的溫泉浴池，讓你能盡情享受溫泉之樂。溫泉泉質為天然的鈉鹽化物泉，對於關節炎，慢性皮炎，神經痛及怕冷等等有舒緩作用。



↑  
房間  
提升

入住「松屋千千」，可享用 5~7 款溫泉，可盡情享受溫泉之樂 及 可每位每晚HK\$1500提升入住私人露天風呂房間



「松屋千千」私人露天風呂房間，同時備有日式塌塌米和室與洋式寢室，更附有露天私人露天風呂，讓您可以隨時隨地享受溫泉樂，可以一邊欣賞風景一邊享溫泉，放鬆身心。

<http://matuyasensen.co.jp/>

10月下旬起賞紅葉



## 朱紅宮廷+庭園美景【平安神宮】

以朱紅宮殿、典雅庭園、復古宮廷格局與高約 24 米的巨型鳥居聞名。朱紅建築與庭園形成強烈對比，是京都代表性的攝影場景。擁有 3 個池塘和 4 座庭園，神苑內的池泉回遊式庭園是核心賞楓區，能欣賞到紅、黃、綠交織的層次感，池水映照初紅，朱紅建築在楓紅中景色優美。

親手製作名物生八橋



## 京都名物【抹茶+和菓子DIY體驗】

生八橋是京都具代表性和菓子之一，使用米粉、砂糖、肉桂等搓成搓揉成粉糰，用插漿棍把粉糰插至杯壁般薄，成為有彈性的麵皮(有不同的顏色)，再包上餡料(包括最常見的紅豆、巧克力、草莓)，用刀裁去四周成四方形，摺成一個正三角形的和菓子。親手製作京都名物生八橋，為旅程留下有趣的回憶。並用茶筅打茶，學習茶道基本禮儀，並搭配剛做好的八つ橋享用。

# 【立山 PRINCE 溫泉】

佇立於北阿爾卑斯山麓的大町溫泉鄉內，有著沈穩風格的和風溫泉酒店。四周被白樺木等大自然圍繞，環境寧靜。房間舒適，備有大浴場及露天風呂，泡湯之餘眺望松林以及滿天繁星，平靜身心。



餐廳提供當地風味的會席料理，使用在安曇野的大自然中培育的新鮮食材，供應一年四季隨季節變化的應季菜譜。



## 【諏訪湖】《你的名字》朝聖地

位於長野縣的諏訪湖，是個斷層湖，海拔759公尺，周長16.2公里，是知名電影《你的名字》的糸守湖虛擬場景之一。於湖畔公園內可以欣賞湖光山色。



## 【馬籠宿】江戶古鎮

【10月下旬起賞紅葉】整個村落沿著山坡而建，以石板階道串連傳統木造町家，完整保存濃厚江戶風情。全長約600米的石板坡道，是馬籠宿最具代表性的景觀。沿途林立古老旅籠、民家、茶屋，重現昔日旅人往返京都與江戶的歷史風貌。

## 【名古屋入・名古屋走】

		早餐	午餐	晚餐	酒店 備註①⑦⑧
DAY 1	<p>香港 ✈️ 名古屋 備註⑨ ~ 名古屋JR雙子塔購物城(十數層是高島屋百貨, 還緊接著近鐵Pass'e、名鐵百貨店及大型電器行LABI、BIC CAMERA, 亦可以前往新幹線地下街 ESCA, 約有80間多店舖, 集名古屋美食、當地名產、ABCMART、UNIQLO等等) 備註⑩</p>		✈️ 航機上	購物城 自費 備註①⑩	名古屋 IBIS STYLES 或 名古屋 MY STAYS 或 犬山 μ STYLE
DAY 2	<p>江戶古鎮【馬籠宿】(🌸10月下旬起賞紅葉)(以保留完善的石板坡道與傳統木造町家聞名。復古的宿場風情搭配山巒景色, 林立著木造旅館、茶屋、紀念店舖, 彷彿踏入歷史畫卷之中) 備註⑦ ~ 電影《你的名字》朝聖地【諏訪湖】(信州最大的湖泊, 據說是人氣動畫電影《你的名字》中「糸守湖」的場景原型。在湖畔公園內欣賞湖面倒映著周圍群山和天空的美麗景色) ~ *百花齊放【國營阿爾卑斯安曇野公園】(🌸9月至10月中旬賞20萬株波斯菊、300萬株蕎麥花等; 🌸10月中旬起賞紅葉)(可眺望北阿爾卑斯的雄偉山峰, 搭配花田十分美麗) 備註⑫⑬ ~ 溫泉鄉 備註①</p>	酒店內	諏訪湖畔 自費	溫泉御膳 或 溫泉和洋 自助餐 或 日式御膳	立山 PRINCE 溫泉 或 松本花月溫泉
DAY 3	<p>紅葉百選【立山黑部】(🌸9月下旬至10月下旬賞紅葉)(採用6種不同交通工具橫跨日本屋脊)(紅葉從海拔較高的室堂平開始, 依序往標高較低的地方一路轉紅。若時機恰當的話, 可欣賞到山頂是雪景、山腰是紅黃相間的楓葉, 而山麓是剛染色綠樹的壯觀景色) 備註⑭⑮ ~ 扇沢 ~ 黑部水壩(日本最高水壩, 全長492米、高186米。9月21日至10月15日可觀看水壩排水的彩虹奇觀) ~ 黑部湖(湖面海拔1448米, 由從阿爾卑斯山脈融雪而成的水所形成的) ~ 黑部平(能眺望立山連峰全景而聞名的露台) ~ 大觀峰(在車站頂樓展望台可以俯瞰立山連峰和黑部湖全景, 還能眺望火紅的楓葉景色) ~ 室堂(最高點, 飽覽山谷、壯闊的山陵線。步行約15分鐘可前往有著「北阿爾卑斯最美火山湖」之稱的御庫里池, 清澈透藍的水面倒映著立山) ~ 彌陀之原(最大級的高原濕地, 風景開揚, 紅葉芒草妝點) ~ 美女平(無數立山杉和山毛櫸樹林茂密生長的原始森林, 車站外高聳的兩棵巨大杉木中的其中一棵美女杉是知名的戀愛成就能量景點) ~ 立山 (♥獲贈「立山黑部紀念單張」沿途蓋印立山黑部特色圖案, 見証留念 備註⑯)</p>	酒店內	立山黑部 自費	日式涮涮鍋 SHABU SHABU 或 日式御膳	富山 APA VILLA 或 富山 DAIWA ROYNET 或 富山 LIVEMAX
DAY 4	<p>✈️ *峽谷絕景【庄川峽遊船】(🌸11月賞紅葉)(約25分鐘。峽谷中水面碧綠如翡翠, 穿梭於峽谷之間, 彷彿置身山水畫卷, 享受靜謐自然。色彩艷麗的紅葉同時倒映於水面上交相輝映, 使人心醉神迷) 備註⑰⑱ ~ 世界文化遺產【五箇山・合掌村】(🌸10月下旬起賞紅葉)(座落於飛驒高原, 不用一釘一鐵建造的童話村。可欣賞日本原始風景, 秋季, 周圍的山林被染上紅、黃、橙等色彩, 感受到自然變化的秘境景點) 備註⑲ ~ *三大名園【金澤兼六園】(🌸11月賞紅葉)(以如詩如畫的景觀、精巧的園林設計聞名, 種植了約300棵楓樹, 於四季更迭中展現不同風情, 是日式庭園的典範。可於門外購買名物金箔雪糕(約970日圓)) 備註⑳㉑ ※入住「松屋千千」, 可享用北陸規模最大, 5~7款溫泉, 盡情享受溫泉之樂 及可每位每晚 HK\$1500 提升入住私人露天風呂房間 備註㉒ ※入住「GRANDIA芳泉」, 可每位每晚 HK\$1500 提升入住私人露天風呂房間(約500呎) 備註㉓</p>	酒店內	【金澤櫻亭】 旬菜料理 備註㉔	溫泉御膳 或 溫泉和洋 自助餐	【溫泉旅館百選No.34】 松屋千千 【可提升私人露天風呂房間】 或 【溫泉旅館百選No.48】 GRANDIA芳泉 【可提升私人露天風呂房間】
DAY 5	<p>♥ [悠閒享用早餐後, 約10:00出發] 世界級「岩柱群」奇觀【東尋坊】(是福井首屈一指的絕景景點。高達20米的奇岩峭壁綿延約1公里之長, 可說是偉大自然創作的岩石藝術。懸崖前更有綿延約300米的商店街, 販賣烤魷魚、扇貝、海螺等新鮮海鮮小食) ~ (車程約3小時) 🍵 *京都名物【抹茶+和菓子DIY體驗】(每人兩個, 親手製作京都具有代表性的和菓子「八橋」, 看似簡單的和菓子, 將紅豆餡包進那帶有軟糯的皮, 其實要做得漂亮還真是不容易呢) 備註㉕ ~ *朱紅宮廷+庭園美景【平安神宮】(🌸10月下旬起賞紅葉)(以朱紅宮殿、典雅庭園、復古宮廷格局與高24米的巨型鳥居聞名。擁有3個池塘和4座庭園, 朱紅建築在楓紅中景色優美) 備註㉖</p>	酒店內	~	手桶御膳 或 日式御膳 備註①	名古屋 IBIS STYLES 或 名古屋 MY STAYS 或 名古屋 THE B
DAY 6	<p>日本最大【長島三井 OUTLET PARK】(匯集約280間店舖, 國內外知名品牌全年提供優惠價格, 佔地面積約4.5萬平方米。亦有許多人氣餐廳, 如: 香川一福 讚岐烏冬、名產松阪肉 朝日屋、天丼 金子半之助等) ~ 名古屋 ✈️ 香港 備註㉗</p>	酒店內	OUTLET 自費	✈️ 航機上	

## ■ 備註

- ①如未能入住行程表上之酒店，將會安排同級或提升更好之酒店。如降級，將退回差額。最終以旅團集合資料/當地安排為準。  
如遇第一天名古屋/犬山市酒店滿室，將會改為岐阜 MIYAKO 都/岐阜市其他酒店。  
如遇立山 PRINCE 溫泉/松本花月溫泉滿室，將改為入住其他溫泉區。如仍無法安排，將會改為松本市 BUENA VISTA / ALPICO / 其他酒店(非溫泉)。  
如遇富山市酒店滿室，將改為入住高岡市酒店。  
如遇第五天名古屋市酒店滿室，將改為入住岐阜 MIYAKO 都/岐阜市其他酒店，而晚餐或許有所更改。
- ②如未能安排行程表上之餐食，將會安排類同或同等價值之餐食；如未能安排行程表上之景點，將會安排其他景點或退回費用。  
最終以旅團集合資料/當地安排為準。
- ③行程內所列出的時間，包括設施/景點/餐廳/交通等等均為預計，一切均以當地實際安排為準。
- ④建議購買「縱橫旅安心」旅遊保險，已涵蓋醫療保障，以策萬全，安心出行。
- ⑤出發日期以報名時為準。行程安排及航班資料以旅團集合資料為準。  
航空公司由 10 月下旬起採用冬令時間，航班時間以航空公司最終確認為準，恕不另行通知。  
行程、膳食內容及住宿次序如有改動，以當地接待安排為準。※ 不設停留改期返港。
- ⑥所有出入境、簽證、隔離、檢疫、疫苗、行程安排之措施，均以當地及香港政府公佈為準。
- ⑦溫泉酒店晚餐，以酒店當天安排為準。如報名時為單人，需繳付單人房附加費。
- ⑧酒店 WIFI 上網服務及收費由酒店提供及公佈為準，請退房時支付有關上網費用。
- ⑨立山的 6 種交通工具如遇設備檢修/臨時運休/天氣原因/不能預見的情況而無法乘搭，將不會退款。  
黑部水庫排水期間預計為 6 月 26 日至 10 月 15 日。能否欣賞，需視乎當天天氣及安排而定。  
立山黑部紀念單張位於立山黑部指南內，敬請注意。
- ⑩因應航班時間，名古屋 JR 雙子塔購物城將有機會改為其他日子前往。如最終無法安排前往，將會取消。
- ⑪庄川峽遊船如遇預約滿席/惡劣天氣/水位/檢修而無法乘搭，將取消並退回費用。
- ⑫和菓子DIY體驗如遇預約滿席/休息而無法進行，將退回費用並改為前往「花見小路·祇園白川」。和菓子的種類以當地安排為準。
- ⑬如遇名古屋直航航班滿座，或會採用經台北航班，最終以旅團集合資料為準。
- ⑭提升房間第3位如是5歲以下(佔床)均作成人計算(3人同房)，5歲以下(不佔床)只需附加成人價錢的一半。  
後加床位為梳化床(SOFA BED)或榻榻米布團(TATAMI)；最終可否提升，出發前確認為準。如房間已滿，將退回費用，唯不可藉此退出。
- ⑮國營阿爾卑斯安曇野公園逢星期一休息(如當日為日本公眾假日，則於下一個平日休息)。如星期一介於星期日與假日之間，則開團。  
如遇休息，將改為前往「大王山葵農場」。
- ⑯請自行決定是否參加自費活動。
- ⑰紅葉/時花資料只供參考，盛放視乎天氣有差異。
- ⑱根據日本厚生勞動省於 2024 年 4 月 1 日起開始執行【司機工作時間改善基準告示】之規定，為確保司機有充裕休息時間，晚餐安排或許有以下調整：
- 1.改為其他餐廳享用 類同 或 同等價值之餐食。
  - 2.或許安排於18:00 或 之前享用晚餐。
  - 3.退回晚餐費用並改為「自費」。
  - 4.晚餐後，使用的士 或 其他公共交通 或 步行返回酒店。
- ⑲如晚餐改為自費，將於指定時間安排旅遊巴士接送返回酒店。如未於指定時間搭乘巴士，則需自行返回酒店。
- ⑳所有宣傳物資顯示之價格是成人佔半間房。
- ㉑團隊將安排持牌領隊全程隨團。
- ㉒團費包括來回經濟客位機票。
- ㉓行程上的所有圖片/時間描述只供參考，一切以實際為準。

提升膳食項目表，詳情請瀏覽 <https://reurl.cc/LQ98k3>



## 【名古屋入・名古屋走】

香港 CX	09:35 ~ 10:10	▶	名古屋	14:15 ~ 15:10
名古屋 CX	15:15 ~ 16:15	▶	香港	19:10 ~ 19:40

※ 航班編號、起飛及回程時間，最終以航空公司決定為準。  
如遇名古屋直航航班滿座，或會採用經台北航班，最終以旅團集合資料為準。

## ♥ 縱橫旅安心就是不一樣的旅遊保障，讓您玩得更稱心!

為了令您享有更完善的旅遊保障，報名時須購買「縱橫旅安心保險」[基本計劃] (出示有效全年旅遊保險證明除外)

為您獻上不一樣的旅遊保障，包括：(細閱受條款約束)

- 特設「家庭計劃」，受保子女數目不限
- 受保人因患病而須取消行程，都可以得到保障(上限 30000 元)
- 延長保障最長至離港前 3 小時及回港後 3 小時止
- 保障旅程中之消閒活動，包括熱氣球、跳傘、滑雪、水肺潛水等
- 保障因恐怖襲擊而引致之「個人意外」及「醫療費用」等索償

如投保【環球尊尚計劃】於紅色旅遊警示下，更可獲得取消或縮短行程之額外保障。

(指定團隊除外，請瀏覽 <https://www.wwpkg.com.hk/info/travel-insurance>) 「縱橫旅安心」由安達保險有限公司 CHUBB 承保

CHUBB

